

**6 марта 2019 года в 10.10
в аудитории 3-1 учебного корпуса № 4
Гомельского государственного университета
имени Франциска Скорины
состоится англоязычный
профессионально ориентированный семинар**

**«НЕФТЕГАЗОВАЯ ОТРАСЛЬ:
ОБЗОР И ОСНОВНЫЕ
НАПРАВЛЕНИЯ БИЗНЕСА».**

**PETROLEUM INDUSTRY: OVERVIEW
AND MAIN BUSINESS TRENDS.**

**Семинар проведут сотрудники
РУП «Производственное объединение
«Белоруснефть»»**



1. Сивуха Сергей Олегович

Руководитель группы протоколно-организационной работы управления ВЭД Центрального аппарата.

Chief of protocol & project manager, international business development department, central office.

«БЕЛОРУСНЕФТЬ» КАК ГОСУДАРСТВЕННАЯ ЭНЕРГЕТИЧЕСКАЯ КОМПАНИЯ. НАПРАВЛЕНИЯ БИЗНЕСА. BELORUSNEFT AS A STATE ENERGY COMPANY. BUSINESS TRENDS.

- a. История компании.
- b. Основные направления деятельности: апстрим – разведка и добыча нефти, нефтесервисные услуги – гидроразрыв, колтюбинг; даунстрим – сеть АЗС, научные и инженерные проекты.
- c. Международная деятельность: Венесуэла, Эквадор, Россия, Украина, Индия.
- d. «Зеленые» энергетические проекты.

- a. Company history and overview.
- b. Main business trends: upstream – oil exploration & production, oilfield services – fracking, coiled tubing, downstream – filling stations network, scientific and engineering projects.
- c. International business: Venezuela, Ecuador, Russia, Ukraine, India.
- d. “Green” energy projects.



2. Алексеев Константин Евгеньевич

Ведущий инженер отдела внешнего сервиса по строительству и ремонту скважин.

Foreign projects lead engineer.

«БЕЛОРУСНЕФТЬ» КАК НЕФТЕДОБЫВАЮЩАЯ КОМПАНИЯ ПОЛНОГО ЦИКЛА. BELORUSNEFT AS A "FULL CYCLE OIL PRODUCTION COMPANY".

a. Самый длинный способ добраться до углеводородов.

b. Шаг за шагом как мы это делаем.

c. Основные нефтепромысловые операции: сейсмика, бурение, цементирование, геофизика, заканчивание, капитальный ремонт, инфраструктура.

a. The longest way to reach the hydrocarbons.

b. Step by step as we do.

c. Major field service operations: seismic, drilling, cementing, geophysics, completion, workover, infrastructure.



3. Боброва Татьяна Викторовна

Специалист 2 категории отдела переработки нефти и реализации нефтепродуктов на внутреннем рынке.

Specialist of the 2nd category of the department of crude oil refining and oil products sales in the domestic market.

СБЫТ НЕФТИ И НЕФТЕПРОДУКТОВ. СЕТЬ ЗАПРАВОК «БЕЛОРУСНЕФТЬ». DOWNSTREAM. BELORUSNEFT FILLING STATIONS NETWORK.

- a. Экспорт нефти и нефтепродуктов.
- b. Реализации на внутреннем рынке. Сеть заправок «Белоруснефть».
- c. Брендовое топливо «БН-92».
- d. Туристический маршрут «Беларусь N».

- a. Export of oil and oil products.
- b. Realization in the domestic market. Belarusneft filling stations network.
- c. Branded fuel “BN-92”.
- d. Travel route “Belarus N”.

